

3 9 10 1 2 3 4 5 6 7 8

30 1 2 3 4 5 6 7 8

20

JAPAN

燕石夢乃浮橋

四輯

貳下

154  
679  
99



燕石十種第四輯卷二

夢乃憂橋下巻



靈巖島長崎町二丁目小八店多葉粉屋忠吉清も者行り其妻の  
口心へしきあくび三十もぐりみそ口達家の信者もく堀の角(もくのつば)ひ  
月毎ア後も私をもそくうけ者の妹歟うりの人の妻とありて谷中  
ふ有けよがは日深川かはうり多く見んそひの所のよきうりとあるじ夢て  
りひきのとゆく一がひ死心(しこ)きうちたかふうのとてありまよ金高  
そちひむすけ妻小童となりてよしと云うて是も深川(まよ)  
そくそくと傳ふれて心せうとまゝ妹の事(めのこと)もあひそれ  
沙野附うて妹ありて家よあくがねハなまどかくつれあきよまよひ  
せきせきととうみのちりとあひとあゆくなどあく承代橋屋と  
てかのりねらむはまくまくおのれの人ふか(か)どそうれてか自(じ)  
もあれきのよせのよ橋の屋さくバ獨手ようてからうじて令を

うをうりまくせつねどもほどの彦ひのとおふちゆく不癡をか  
うがううりとて家刀自かうびうつをみだらかくばくうりまく  
とく序くそくばとく人走らせてもひのぬよまくそくのなまきう  
りとあそびり婦かわられて様のとくふ有て幸なく帰へすみとを  
あくあく紛ふそき婦をあんまくふ似くを

一東毛船と金石庵門店市立井あるあり澤が幸の身延の祀師北開張の  
あり當座かて茶店をまけ貯らしめてありと毎<sup>ヒルガ</sup>金胸をりてひ  
あそびり十ありうるせは富翁といすの母のあそびもひひかく  
うもひきと鶴の病うりともおうとて鶴枝よりをかきと薦か  
うもひの羽織の福ふ五日て今もも病ひきさああをそし人眼を  
いろげをとあせと化もも病いともおもひてそしをまがせを  
すまくと薦てひ柳かこまう母をこかこの櫻干のかふをわりて  
本村で半身水<sup>ハーフス</sup>つづりしどもととまがだほりと薦まセツ斗の

女<sup>ハ</sup>ひうへむち腕の色<sup>ハ</sup>かひを令<sup>ハ</sup>すうり親子不<sup>ハ</sup>行<sup>ハ</sup>差<sup>ハ</sup>し  
一塙所の市二人の手をつしてまもも寄りの筋を固<sup>ハ</sup>りすゆゆうぢ<sup>ハ</sup>先  
深川よそうて極りの迷津の事<sup>ハ</sup>いり家よりどうて休足せんとそま  
ゆきとて二大ちよ死せり參れ<sup>ハ</sup>りと出で死ももりのひそ<sup>ハ</sup>キともも  
与市ハ以次よりぬす常<sup>ハ</sup>青松賣あらがすきよのぬまくま連  
段を買<sup>ハ</sup>て事<sup>ハ</sup>居<sup>ハ</sup>りて詮<sup>ハ</sup>の時青松賣あらがすきよのぬまくま連  
座<sup>ハ</sup>而<sup>ハ</sup>居<sup>ハ</sup>と紀の時<sup>ハ</sup>ひそくに蔬<sup>ハ</sup>小包たれ<sup>ハ</sup>牛蒡<sup>ハ</sup>をももとよせ<sup>ハ</sup>ぐ  
らの横通りのへ出<sup>ハ</sup>れを参れ<sup>ハ</sup>緑<sup>ハ</sup>八幡の罪<sup>ハ</sup>とあやかに有<sup>ハ</sup>くに  
疫<sup>ハ</sup>事<sup>ハ</sup>と<sup>ハ</sup>傍<sup>ハ</sup>もそぞりと立連の罪人も生涯<sup>ハ</sup>うう<sup>ハ</sup>もあきか  
あく<sup>ハ</sup>微運<sup>ハ</sup>あく不<sup>ハ</sup>まもる

右三條

靈巖鷗町の經吾友軒の記

一四谷塙河三丁目佐多庵店伊助ある者あり二八をうれ娘をつれ十  
八日の夕の孫さんと深川<sup>ハ</sup>ひそく又及<sup>ハ</sup>辛紫見んとその娘を

まほんとほ娘ひそひきのまほかをいまよ見いあきゆへ留ま  
あがんは助ひあらびかわうり因てあらん歎ちよどいとを  
おほきよ橋より底てえの壁木にまくをしきどりくと  
あり彼娘もて神佛ふすけられときこゆあらじもと父  
をうあいも又不候の事とんじひあらじ  
四谷塙町の住  
ほきよの話

一芝切通一小革をあきる者あり婦人姓名を人の娘をつれ來見  
おきよ橋より底て死一は妻一人家は有らやびて市令の廳  
彼女があきるをおもくぎのものとつらをゆめて物氣の  
とくあきかくそらそ家をゆきの妻常く物氣のどき者  
あればあきるを引れんよおもくへ又自ら命を失ひ一す筆  
ももうとすと妻を先連れありふく一すらそとその  
もの夫娘とも承代橋よりもれて死ぬかくぬ死あれハ引  
ぬれてもととよもよがくべき私あらうくあきるも魚とつば  
鰯の板松浦  
氏の話

妻やうるへ死せる者いんともいあらうもあらんどく門をあつゝ葬  
らんといひあらびなきを引きうり一そと家をどもめゆすとつ  
ありうる者の家ゆけどもやの妻死體を自て物氣のとくあらま  
の死體ひどきつきとて一人の娘をかく物氣の様死をさせたる事一  
されず今生一かくまう金一このうちもくまの股ふくひせんとお  
が家をまくとく葉被裏をもむりうとあんねハいよがさんを後を受  
鰯の板松浦

右二條 四谷深賀町の住甘瞑齋の記

一八月十九日早朝小童を人承代橋を渡りあらび橋後、彦らどくと  
ひつ二三びん姓来あけりゆ橋番人をあく不吉ある事をいづるのあり  
そ棒りて逝てひもふりづちへりそん御方を見う一あいと  
一辛酉至す自承代あき清こり者始娘子供と四人まくを見ま承代橋  
きのうの水申よ底くうしがいつも辛夷と四人まくを怪

ざもまくまゆりへりてくらひ神佛を信せ一人とも思ひれ  
る

今川橋の宿に水菴翁の車を常ふまほに津を以齋坊をか  
うらきの水代橋にておも墨斗なる女子ある竹笠とびと  
流をひとくとけそくとくとくとくとくとくとくとくと  
うらきと又小佐馬町是處處にすひがーも齋旦那さんを津をか  
びやでも又廻りの附亭すかうりとくはるの娘も水と庵さんとお  
うけまよすびと津をわらへ人をとすけんじるおうなむね  
うらみ人ハづめ人あると謝へるありとどもあらむおうなむね  
名も不むまうりと津をすてられ今川橋の宿と水菴翁の  
亭をなりとおへぶいとすびといそぎ山吹ふりと松金の恩  
を謝へると津を場かくとへりやがまほら人のぬがりあり

一昔に當源房の駕かきたる前様の男に水井へ入るゝ而死する所の者

駕の席をとりて腰をもとすけゆりへ裏若とて食ふ多く  
りひひひひ而れへとまき持の書あれをみて山娘を育つれ小西方  
ひそひそひあと持の者へ食ふをつづけられまくらへりとお祝すま  
りすれども持の者へ食ふを思あらんへばまあうくら書ふをも養へ  
ゑあ今より准ちうく書のれほどのもあへ家主ハもつうなま貸す  
てうへこゑくさゆへ雇ひへまゆへ命を失へんは是處をすかゑお親を  
ちぐみきりんとおあげきへとすへが後へいよ盛さん

一四市千魚正尼を清右衛門にりて人橋より度を付南さん度と見度  
キヒテ身をちぢめ水井へ居て時水底へ足のつまきつきあふと見  
ゆふたばすとくゆくゆくおもてし竹ふれつきらればと所を行  
くとあそとおもてと見ねばゆひよりまよあらう頭頬ありしと清  
右衛門のゆゆりあらすとやが懸意の人に語りき  
一大川端筑前屋敷又清方とてお速とをけ船をかへて京橋家根原の娘

を人を助か又を争ふあら男は一人をすくは男のより多く時、いふは  
け手をあざひ居るよりのと見て、さうもあづみも者りては男より  
りづきの者もやと不をゆづけぞ横田といひ多き内亂費へ行つてど  
せばあくびあくび、あくびの名に行ととが九助といひおもひはれど  
りありしといふ表艦を出でて見をひゆと殿様の内紋ひづれど  
そべ候ふえき風を呈すが殿様の内紋ありとひをつゝれど九角の星  
りのうあれがさとく候金度あるんと推量へわやを町石櫓ふき唐  
たま屋敷へゆくあれがあくびをまつて有りとあきゆき候事へやを  
たれぐる代長三郎といふ者す遠ありてかの男子を與てすんが九助候  
の内子息すと城内屋の内家けよ相違あれハ切くへり後事へてすく  
あれを引取候用の内家發へ送り届くもあり

一而波ちゆうの家事はて煙草役勤ひる者多ひ。病氣を患ひて病氣あり。久し  
うそひの親父を失つて困る。病氣見出ふ。未だ遠因ありし

父の久くまで達て嫁」と思ひ、程よく金度あると、人へ親子を送る  
まことに父よりも所廻り主ゆらんとせよ。ひ帝深川の多めに見てゆり  
之とひ若者父ふもと十九日水代橋を渡て時橋底で御元を是を  
嘗て若者より驚き御もとて父を余見あひや。かく不意の様元を  
さげきりとむうか。されどねまのとく小ちぎきともあひりす。  
縁よ病氣再発してひ若者も死ぢ。云どとありれある事ありう。  
一十九日朝神輿(神酒)をゆく時代僧の鼻より血おびてしくめりを  
一深川永代寺隅鷹圓滿寺ハ御室のまあくまうひ秋山法觀玉かきを  
きして十九日之内に七日か當りふつてしまもたくお見をひいと  
今までの事も出来たりとて今とて

一弓射の事よりよ生へるる御りの事也龍神も亦筆手の御方と  
手をかざすりまことに水牛の事もあつまつて嘗め方へるもよき  
の體水とともにゆくまことにてかくはくはくはくはくはくはくはく  
の御方とともにゆくまことにてかくはくはくはくはくはくはくはく

あらざりと是を自てる人の傍りまよつておもて取るの日す  
有ト

一承代橋ある處が一同四面の焼唐橋古建立居る八家の燈籠を交り渡經  
急佛或ひ船もく川施鐵鬼もくより溝中行つてこれを喰み又は走して  
あら者の脛股或ひがく解あると握り股もど黙思持あり施毛もあま  
りてある卒塔婆安むかづく建てり九月廿日右卒塔婆安ら銀  
拂ひ所塔婆されしと申ん

右十条

文宝亭の記

而觸書う写

當月十九日深川八幡参れ之而承代橋換不せま事り御山の多岐ち  
中止病入怪我人多きお車の走多有く由右音煙き町家も多者居り市を  
五所骨董改組係奉公令そり而のちも廢除の當不の角施鐵鬼者有  
りて町役人店主細引五疋金にて手書札を右當てゆる當て申わ

右手書印の法はるあくう手觸ひ以

卯八月

吉田捨又費文

吉田三費文

吉田三費文

吉田三費文

八月十九日承代橋換不せま事に水死又怪我い事一はまく向因病難絶

之を起て町役人店主細引五疋金にて當てゆるを通す

総三百石の賃は費五百文

以金五疋四百文分銀即合て手書札九毛 但 金五疋四百文之  
人收立拾文人 口數二十六

内

う櫻當人水元 指父

月 怪我 立人

家族立角水元 助彦文

月 怪我 指人

右ノ通内座

一 宋代橋損左麿以弟水元 早川八立而  
右ノ通内座

松平蘆麿与中间

尾張殿同心

金 八  
卯三十五年

松原利右衛門  
卯早四月奉  
卯立十日奉

水野

辰  
吉  
清

紀伊殿中弓

要 助  
卯二十三年

佐竹在京吉丈家來

早川金七郎牌

早川 八立而  
卯十九年  
十岁

同 家妻

田代右衛門小者

官 右  
卯二十八年

南越左衛門尉家來

松因 松三郎  
卯二十一文

程政子代家來

遠友 助右衛門  
卯十九文

同家来

布施舍人若黨

佐友

見花

松平河波也中同

布多少總也家來

字玄清

卯三十六方

松平永之進家來

中村文左衛門

卯二十九方

松平右家亮家來

卯二十六方

山中專庵

卯二十六方

九鬼或於彌中昌

卯二十九方

久助

卯四十五方  
平五郎

寄合  
長谷川乙之進家來

生田清玄清

卯四十五方

小笠原佐渡也家來

加友源

卯四十五方

桙丹波弓家來

酒井兼志清

卯四十五方

日中昌

卯二十三方

是故莫懷也家來

三田森玄清

卯三十方

高麗山城也家來

松平源助

卯三十六方

黄薄家

市若陳月寺和化

續

卯十九岁

芝金松所安樂寺他不

道

卯十九岁

小松所伊助店

隆

卯十九岁

脚醫

道

卯十九岁

淺草荒川庄町

外四十二方

養

元

少總園郡久知圓寺村

外三十方

小

吉

桶町壹丁目

外二十七方

養

元

足立區南宿清舊牌

久

次

卯九岁

桶町壹丁目

外二十七方

久

次

卯九岁

同町家主熊市方居

池 古而

卯三十六岁

西久保大養寺門下

信玄

次

卯三十六岁

桶町壹丁目

義高

而

卯五十三岁

桶町壹丁目

吉

而

卯十岁

桶町壹丁目

仁

而

卯十岁

桶町壹丁目

佐

而

卯二十岁

芝白壹丁目西側

源氏店延壽石社

助

卯三十六岁

忠虎

卯二十九步

南八幡幸自  
若喜郎店

岩川戸崎町家主  
新郷人嘉助寄子

富久郎

卯三十一步

麻布中村町  
忠吉店

水谷町二十自

中野町二十自  
忠庵店

金花

卯三十步

新右衛門

卯三十一步

友十郎

赤坂新町二十自

津喜屋店入着地人寄

友吉

卯三十二步

赤坂新町裏川宿

大庭市喜多

清五郎

卯三十三步

新右衛門

文五郎店

清五郎

卯三十四步

赤坂新町二十自

忠吉郎店

新右衛門

卯三十五步

神田明神下西町

若喜郎店

忠虎

卯三十六步

南山龟可二首

卷一百一十五

卷之三

伊勢町

文  
七

卷之四

卷之三

卷之三

因國家至富而方居

卷之三

卷之三

归人牌

卷之三

卷之三

下谷祐泉寺町

月  
人

新枝本町  
又壽

卷之三

卷之三

卷之三

小傳尾上町  
与右衛門

陳子厚先生集

仇平

永源町

仁多舊店宣德娘

弓十步

左八塚二丁目

助萬店或萬母

弓十步

京橋冰苔町

助萬店或萬母

弓十步

日人石社

芝西應賣町伐地

平七高辛望幕高處

弓十步

靈岸傳燈町

助萬店或萬母

弓十步

市立而

弓二十步

市立而

弓二十步

芝西應賣町伐地

平七高辛望幕高處

弓十步

雜子町挖番人

助

弓十步

南傳馬町三丁目

次右隻名公萬恒宅

店支那人或萬母

弓十步

弓五郎

弓十五步

濱草西仲町

次右隻名公萬恒宅

弓三十步

獨孤町

次右隻名公萬恒宅

弓二十九步

久米八

弓二十九步

尼川町裏河宿

旅館店並賣中

旅店  
元

上桔町

安達店長萬社

旅店  
元

御田名萬町至日

旅店  
元

國木松平町至日

旅店  
元

朝石町十軒店

旅店  
元

西河原町平左衛門店

旅店  
元

久多屋石社

旅店  
元

小江郎

旅店  
元

助次郎  
元

旅店  
元

助次郎

旅店  
元

麻布田島町

金吉傳店

旅店  
元

吉之町

金吉傳店

旅店  
元

下桔町

平吉傳店

旅店  
元

麻布田島町

家至

旅店  
元

同人店

旅店  
元

麻布田島町

旅店  
元

南小田原町 東丁目

家久布店市主高石社

和助

卯年九月

灵岩寺塙町

長右衛門店

与市

卯年三月

赤坂裏傳馬町 東丁目

家立布店

彦次郎

卯年九月

麻布谷町

家良

戸七

卯年十一月

角次郎

卯年九月

余次郎

卯年九月

彦次郎

卯年十一月

彦次郎

卯年九月

南山田町 東丁目

家久傳高石社

傳八

芦行門花町 東丁目

家久傳高石社

卯年十一月

龜崎町 東丁目

祐益

吉行町 東丁目

太助店虎高石社

久五郎

卯年十八月

小島町

助三郎店高源井

子松

卯年十二月

布石十軒町

家良

久吉清

卯年四月

横山町一丁目

久右衛門店

次

岩川町二丁目

兼善店林善莊

麴町十三丁目

伊吉房店

助

深川町大鷦町

吉郎多喜商店

次

而

新糸町

義七店彦助

助

右彥助五社

助

長之助

助

次

而

上總國天羽郡猿波町

石姓

孫

助

助

周島町卯吉清店

浦深市方二店

次

而

神田富山町二丁目源吉清店

改次郎方二店

次

而

芝白二丁目源吉清店

改次郎方二店

同人件

久次郎

助

次

而

元岩井町孫八店

三吉清光

長吉清

坂本町二丁目佐藤清居  
卯四十二岁

新次郎石社

定五郎

佐吉町近右衛門店

安兵清

佐次郎

安五郎

卯二十岁

幸木柳原九丁目高八富

安吉清

清吉

神田富山町三丁目治多清居

吉助

久光

卯二十七岁

四谷塙町三丁目佐藤清居

伊助

卯五十九岁

南船橋町二丁目十左衛門店

惣助

卯二十五岁

南金崎町七吉清居

勝五郎

卯四十七岁

因人牌

末吉

卯四十七岁

新古留町三丁目佐藤清居  
卯十二岁

吉次郎父

平

卯七十九岁

猪俣四郎不動堂符

吉左衛門水社

新

古郎

卯十七岁

猪俣町森吉清居

喜左衛門子

市

卯十九岁

武別島郡千佐第三回

本音宿伊助

仙

卯  
卯二十五才

圓列莊原郡東森村

因人牌

三郎吉清  
卯四十七才

弓町清次郎店

安五郎見

小荷十角垣町清喜清店

若太郎石社

圓居達吉清店

吉七郎

辰次  
卯十七才

因居

又平  
卯四十九才

半平  
卯六十九才

因人娘

よ  
卯五十七

班人改善七才下

小僧馬町一丁目川屋

少翁改善七才楊地班人

利吉清  
卯三十才

右人數高百三拾人

引取序ノハ後相累ノ者

吳屋島塙町又右衛門店

猪七娘

い  
卯五十九

加  
卯三十九

通三町

五人組持店

力郎  
新口清  
新口十才

飯倉町家主清吉娘

英助  
加十三才  
新口十才

金助  
新口十一才  
新口五十才

木挽町丸丁同新吉清店

吉吉清彌

兵二助  
新口三才

神田小泉町源吉店

長次郎

松力郎  
新口十三才

堀山町二丁同家主清吉清

甲州郡高麗郡忍田領三谷村

与吉清  
新口二十才

麹町十三丁同店左衛門店

長次郎

又吉清  
新口二十才

南竹町後藤清店

清彦

力助  
新口五才

吳屋馬鹿町後藤清店

五市郎

平次郎  
新口五才

芝小新門前町後藤清店

忠吉清

熊次郎  
新口十五才

常盤町新吉清店

安吉清

右人救高拾立人

右人數を町方検復を文もあり十九日夜八時まで検復あり

番付より五百八者後一箇夜又て盜賊も偽名を以て五百衣類等を奪ひゆる事風説有て三艘検復にて姓名を改めよと爲て之風説すも之れと同様に傳聞の経が起す矣たの如

一十九日夜水代橋源三死體の札付は番付を失ふ百九十五番と有り

一說

右令 三百四十人

溺死 四百四十人

助舟石四十四艘

助人数 七百四十六

右町奉行より御老中、内閣主官と有り未詳

永代橋水死人七百三十二人

四

武士八十六人

女一百五人

生えま生え者 二百人

死體引取人多き者 十一人

腰物取残し 二百三十六腰

一八月廿日益時町奉行より届書を見テ以此書付之

三百九十一人

八月十九日より六日目より届五石二人

一死體死二石十九人

四百三十人 八月廿日益時町奉行より

火事細島より二十九日より届二三百にて相田冲又名角田川油堀魚干とも

元媛淳子り一由

深川も初番

一 龍宮國鰐の出トヨタチ

豪番

一 神功皇后の出ミコトノミコト

船ニ大工道具のりぬ

一 麻島かか先石の出マシマカカシイシ

鳥万夜のりぬ

一 佐々木四郎の出ソサキヨリロ

頬朝乙のみりぬ

千羽鷺のみりぬ

佐賀町附多

一 日除踊囃ヒガツヨウソウ

豪櫻

豪細

一 戸隱人形の出トモツヒンメイ

花・雛のみりぬ

一 岩大鯛蛭子の出イシタカハラコ

立番

一 蓬莱ふの出ボウライ

二方盆のりぬ

一 武夷野牡丹様の出ブイノウタノバ

八番

一 立様御車の出タケルモノ

八番

豪・大鯛様の引ぬ

ちやうう人

一 大津繪赤度の出オオツエカシド

福徳者改利りぬ

中島町

大鴻町

旅町

富士町

相川町

熊井町

吳彦作  
靈巖寺門若町

海至大工町

清佐町

佐賀町

一 虎十番二初夏内の出

武

内

内 宮神の出

一

十番

神功皇后花篠の引

北川町

鬼頭町

蛤町

平野場町

木場町一百同  
富久町二丁目

元木場

一 駿神十三番の出

十番

大神樂

けやきの出

附多  
大牛の引

美前守佐乃勢

一 武内宿祢の出

松竹梅造わ

北新堀町

箱崎町一丁目

同 二丁目

大川端町

銀町壹丁目

一 神功皇后の出

龍神造わ

二 神功皇后の出

一 岩戸鶴の出

一 岩戸鶴の出

一 梅三神鏡の出

束帶人形造わ

四  
多喜ニ頼朝のむし

四日市町

卷之三

卷之三

三  
四

卷之六

賓  
壇  
町  
即

一  
梶原源吉著

卷之三

一七  
天の岩戸戸隠人形也し

南郭城臺子

卷之三

卷之二

一  
齊  
年  
小  
史

卷之二

一  
雲  
二  
楨  
義  
生  
七

一  
日  
鶴  
ヶ  
園  
ノ  
原  
小  
也  
し

同二丁同

卷之三

一  
種兜心  
事

吳昌碩

一  
九  
然  
彼  
長  
乾  
生  
之

東淺町二丁目

日  
舟  
鯨  
出  
し

東湊町一百

一  
松梅二千兩箱出

川口町

九

卷之三

一日除  
二日  
三日  
四日  
五日  
六日  
七日  
八日  
九日  
十日  
十一日  
十二日  
十三日  
十四日  
十五日  
十六日  
十七日  
十八日  
十九日  
二十日  
二十一日  
二十二日  
二十三日  
二十四日  
二十五日  
二十六日  
二十七日  
二十八日  
二十九日  
三十日  
三十一日

灵岩島塙町

文右衛門店

怡醫

佐七妻

ぬき門

ゆきの人の娘死水死の舟内検対ノ細裳等山産の呪九日益田屋  
家主志麻川江口と娘至達三者相處かくと娘をひき深川八幡宮祭  
見物延紙弓と承代橋を渡り前大勢群集の事。右橋湯川山育混  
雜之御後うそり多御倒抱きの娘を投水。ちと見先の山井園章宿  
立席り右多岐中多支并相居者。左同右川中搜水所をあたる見出  
舟速ゆき船を底滅治水没。不至届相果中ひ前書中と云ふ  
全體氣合を引ひて一家を山産の事。即ち延樂元年六月一ノ夜  
未然以降

水死人 い  
か  
外  
事

検対加茂左左傳

三井半九傳

灵岩島塙町長右衛門店

八百屋

与市妻

すてやは

松牌平次郎吉吉初年者水死いゆ。以付山検対ノ始末山寧  
山産の呪九日深川八幡宮祭禮有。右民子。竹町内も山產篠山造  
考。志麻川江口と娘至達三者相處かくと娘をひき。前大勢群集の事。  
唐津川延樂元年九月。承代橋落成。山産及以付相居者。林相頬  
安否。志麻川江口と娘至達三者相處。舟早速私見。元年六月一ノ夜  
未然以降

九軒町代他家主佑左衛門方丈義為先祖中行翁坐同日立九月付之佑左衛門  
平次郎主抱持年少永代橋居主三人落水中落水主抱持返一五人  
又之中立主抱持年少永代橋居主三人落水中病院三面辟主抱持返  
病院主抱持年少永代橋居主三人落水中病院三面辟主抱持返  
以上醫師主不外此之有死體序骨考之及事類以研

文化丁卯年八月廿四日

水死人

平次郎

市

水死人  
平次郎  
市

檢使 渡邊小右衛門  
山崎大一郎

水死人  
平次郎  
市

文化丁卯秋八月十九日永代橋下溺死精靈慈  
濟塔

關口氏先祖代親族諸精靈等

文化丁卯秋八月十九日此日也深川八幡宮神事  
儀容服飾美麗可觀云都人士女舉群趣之永代橋  
上陝隘闊溢肩摩領接人各爭先歛尔橋壞中斷十  
間余禍出不意無地以可避後者愈進前者欲退不  
得一群墜隨大河漂流浮沈溺死不少此日何日乎  
得災害何暴耶緇素日臨修佛事行法施慈濟惟勤或  
人請予目之所視生靈非命何以堪之惻怛之情實  
不得止應建塔以福幽魂予諾之可謂下善種千寶  
地蟠根永年茲焚香持念懇祈永代橋下溺水諸靈

鬼等出苦海同歸樂邦法界平等皆資法潤

旨文化四丁卯年九月

國豊山現住梵敬謹誌

設我得佛十方衆生至心信樂欲生我國乃至十念  
若不生者不取正覺

南無阿彌陀佛

石塔造立主

日本橋本船町

野田屋平三郎

在先の宇紀もくの唐園のたきよ乃例の薦めありますみ  
跡へしてそぞやかきゆくもあくも每天の神のみとせをもうり

あゆきとあくドをくべ水代橋うづりてわき従てうづを  
にむねるくわまをゆくんを水のいれほがくへりされたりこゑを  
あすとく人の伊支波をくわくらきをたまとハいきとあくド  
ホの山崎のうれもくも水せりくことひきそめねうらふとちる  
橋乃からふう絆のうくとやあれまくしまのよと邵康帝をく  
浦一え文化二年八月十九日はあもしとくとあくドをく  
ひをももくとくれをたりべ橋ぢらなとねおふたの様をもだり  
はしあそばくをゆうごかきばづきほどりうそくあるをうをあせ  
うの後極うをぎくとく人す限のびりてをくわひも後かの古摩のあ  
りうす傳ふもこそゑくへゆきべとを桂根丈あやくあちりと橋を  
かきくなり橋の神在よりのあくぐんをくわくらとやあはとん  
さんぶゆくたまくくのまくあくにあくをもとたとくをあらへ

今までのうち経りて身をりどもいぢらひ等ぬもむりかくあ  
ようも先見へあらんまことにあざ是れかの手のまわみとのを  
すぞう様あやけをばちのこかづとじちくともりゆをがくは  
ひも人ありまことあくねうきとひやうきすれもむとあると  
用ひ人なけをべあごことありしふどとみちうほくさゆかとの  
かるはざれをものきんだまとかもしーる事りあわせ  
あうがやかくいき志のもぐれ地ふう一筆のよれ

不思

追加

一 濱川船代幸門翁仲所々々尾花屋梅亭の二軒の大きいを備家を置け  
尾花屋は客千八百人梅中の客千或百人二軒をうへとすニ千人の  
客あり家内の人數はこの程よりあくに尾花屋もともの二階の  
高居居たりがまの腰成人があくとあん格のあくとまきま  
まざれてその腰あくとまき

一 鬼鳥町の裏店もあらう祇園とりて走醫あり參見てゆへてざる  
角を袖もあらふやもあらひふそみてかくとくの妻園もとてら  
えうへてえうへてひねぢとおひくうちふあらうの人はりと  
支ハ獨りて死せーがなきくをひくとおとどきよか  
あへと見へあきの一念つぶやくからあく

右二条

蜀人の記

一 近きあらゐ事と度あふ天鼓羅とりて走醫の妻いぢりと  
せんかくのふくこく濱川の多うのこゝのつらよこくゆくゆ  
せのひくふあせほくらアキモト性をひくひくともももももも  
りとまきとうももももももももももももももももももももも  
がき例のあらゐるかよみさんとのういざあいつめのうね  
ずれあびとく人のあくとくとくふを男たまされあ  
すもりだよもひといふせんとくとくきくわかの男の

3  
あはれ、やまとをとりまわるがびと、さきのまとうをり  
いのゆゑ、わのあやまし、ふうてとくふたうよりかよもぎ  
よそをあらび、あままかの男すあまかぎりつれひよびよそぞ  
くらぬま、先のいどりあきれたゆのありゆきと恩人へまづあん  
うまうめさればあらそひりをきふ承代おちぬときのわ  
るのまづらむとくありとも、あゆきりのちをわざひつまじ  
こびせんとかのまよの城すよのまよとくらんもあまくふか  
酒のまよのうひくとあらうきゆでうち興下樂のとわきわて  
からまきたまきのやうふくが、やもうこゆく  
かまみゐるぐあきれまよりかれが、よわかまうをあづゆうと  
あんこみさが能りのあひそい、ふあくさんあらだ  
麻布ふまくられまよも断ありとふは陽師玉川東馬としよが娘十  
かありゆうひとかくふくもとくもとくもとくもとくも

さうきりせのをとめふ懸想どもじよゞまひるー東馬あり  
思ひあぐくなみの連か世中あらせんもどらむかうてかれが  
細母をもす者のお取の行うれ沙鎧ふるやびくーそれを去年の秋より  
こゝ教ふといふとくそきやうりからわくふ宿りふ麻布の親  
のりとふ二度めどはうりてありぬ、いふどもあさりふるよ  
べきすをりさばうりふアーチモー東馬もさしがる娘のゆもとき  
こゝ津ある人の妻よ六十どうあるものふむねちも男一人で  
かのほくゆも四ひやもきさきがもて例の髪よくゆひもあゆふるよ  
ぞきゆひぬおれはきいのあまうもじの幸おこひもくむけを  
重きもあらわゆきくふゆくとさき、か事りもとくとくとく  
おのめゆくえかがのうがう先は附の人とのとみくらりぬ歎かみて  
轟もくくゆとゆとゆとあらかざりよくあくねひるー親もとく  
子もとくのゆのからあらきかくもいとわくとあくとくや東馬

聲をおちーいづのむきのむすびつまうおもひをゆーう  
暮けき秋もともと十歳ばかりみすそ人をもゆきもれりくを  
きせばかももすのあもすのけひあくとくの家ちくそくふ名へよも  
れぬのうの多度の宵ふ室きをつまう遠度流波高つこく  
をひゆくよ金人と以せ四五ともありまうありせかとくの度よりとく  
人事れりゆくもくせ有らんかのむすえとひがもしてニとせふあくも  
幸萬のまくとくもくとくとくのをうるみありうるとくに食が  
えふもくいとあんお代うーもくうちこうとくと例の累ひくと  
酒うち家の涼しげうりとおくまう方まを舞あひ海づあくと  
すて宮や物利天とあらむ幸萬のびうえうみも是かくおど  
まううふ年比意あうき事くも諸くも秋風のむれをうぶ

ううをつよこあめうかうとせかのぎもうをわひが物  
がる

たりあき事もて承き代りふきく油までも海やえん

清候

右二条 卑翠亭の記

け書の唐花園大人の編集志をひきを備りよりせくりゆ  
かのじゆくうはーおきゆふるん思ひ人四向あらむ会  
佛ゆきくや

文宝亭

明治二十歳丁亥仲秋

筆者

妻木 賴徳



